

Grandir avec le Canada

- La société américaine **Genzyme Corporation Inc.**, une des cinq plus grandes entreprises de biotechnologie au monde et chef de file mondial de la recherche en thérapie génique, a choisi Kanata (Ontario), près d'Ottawa, comme lieu d'établissement de son premier bureau au Canada.

Dans une entrevue accordée à *Canada-Info-Investissement*, le directeur général de Genzyme Canada Ltd., M. Dane Bedward, a tenu les propos suivants : « Notre société-mère a toute une tradition de collaboration fructueuse avec des entreprises de biotechnologie dans le cadre de projets conjoints ».

« Nous travaillons déjà avec deux entreprises canadiennes œuvrant dans la recherche transgénique et nous explorons activement les possibilités de collaboration avec



d'autres, dans divers domaines, notamment en biotechnologie et en instrumentation médicale.

« Les institutions canadiennes de recherche médicale, universitaires et autres, se sont taillé une réputation internationale solide en génétique ainsi que dans d'autres disciplines qui nous intéressent. »

Genzyme a choisi la région de la capitale nationale, car elle voulait établir sa base canadienne à proximité de la Direction de la promotion de la santé, l'organisme du gouvernement fédéral chargé de la réglementation et de l'attribution des licences concernant les produits de la santé.

Établie à Cambridge (Massachusetts), Genzyme Corporation Inc. a enregistré des revenus de 380 millions de dollars en 1995.

- L'entreprise américaine **Echlin Inc.**, géant mondial de l'industrie des pièces automobiles, a acheté **Long Manufacturing Ltd.**, de Oakville (Ontario), pour 160 millions de dollars US. « Echlin fabrique des pièces automobiles pour le marché mondial, et cette acquisition nous permet d'enrichir la gamme des produits que nous offrons », a déclaré à *Canada-Info-Investissement* le directeur des relations avec les investisseurs chez Echlin, M. Paul Ryder. « Long Manufacturing se spécialise dans les produits d'échange de chaleur tels que des refroidisseurs d'huile de transmission et de servodirection. Nous avons fait cet investissement afin de pénétrer le marché en pleine expansion des pièces de rechange pour ces systèmes. »

- La filiale canadienne de **Amdahl Corporation**, le Groupe conseil DMR, a établi un Centre de solutions d'affaires à Québec, ce qui porte leur nombre au Canada à trois, les deux autres se trouvant à Montréal et à Halifax.

Le Centre de Québec, qui a permis de créer 150 nouveaux emplois, travaille déjà à quatre projets axés sur la prestation de services de

technologie de l'information : un en Russie et trois aux États-Unis.

Selon le directeur du Centre, M. Yves Dubé, la décision prise par Amdahl témoigne d'une reconnaissance de l'expérience et du professionnalisme du personnel de DMR dans des créneaux où la concurrence internationale est féroce.

Fournisseur de calibre international, DMR assure des services de technologie de l'information à des entreprises commerciales et publiques et emploie 3 500 professionnels au Canada, aux États-Unis, dans la région Asie-Pacifique et en Europe. ♦

Pour de plus amples renseignements

Pour obtenir de l'information sur l'investissement au Canada, veuillez communiquer avec l'ambassade ou le consulat canadiens le plus près de chez vous ou vous adresser directement au :

Groupe du marketing international
Ministère des Affaires étrangères
et du Commerce international
Édifice Lester B.-Pearson
125, promenade Sussex
Ottawa (Ontario)
Canada K1A 0G2

INTERNET : <http://www.dfait-maeci.gc.ca/francais/invest/imd/imdind-f.html>

Téléphone : (613) 995-4128

Télécopieur : (613) 995-9604

FaxLink : (613) 944-6500

Télex : 053-4450

Canada - Info-Investissement

est publié sous la direction de
Richard M. Bégin

Groupe du marketing international (BCFD)
Direction des stratégies de
communications et de la planification
Ministère des Affaires étrangères
et du Commerce international